



ENGAGIERT FÜR MENSCHEN

Caritasverband
Koblenz e.V.



Dino Ludwig & Claudia Wickert

Gemein-Wesen-Arbeit „Im Kreuzchen“

Unter-Stützung für Bewohner*innen der Groß-Siedlung und ihre Familien

Erste Hilfe mit ...

- Informationen
- Sozial-Beratung
- Vermittlung an Fach-Dienste



Machen Sie einen **Beratungs-Termin** mit uns.

Sie sprechen sehr wenig Deutsch?

Dann brauchen Sie für das Gespräch mit mir Unter-Stützung:
einen Menschen, der Ihre Mutter-Sprache spricht
und sich auch mit Deutsch verständigen kann.

Bitte bringen Sie solch einen Menschen zum Über-Setzen mit.



Они говорят очень мало немецких?

Тогда вам нужна поддержка для разговора со мной:
человек, который говорит на вашем родном языке
и может также общаться по-немецки

Пожалуйста, приведите такого человека для перевода.

You speak very little German?

Then you need support for talking to me:
a person who speaks your native language
and can also communicate in German

Please bring such a person with you for translation.

Wir sind an vielen Stellen aktiv

Unser **Beratungs-Büro** ist mitten im Wohn-Gebiet – im Gemeinschafts-Zentrum Neuendorf:

- ✉ Pfr.-Friesenhahn-Platz 3 – 7, 56070 Koblenz-Neuendorf (gwa_imkreutzchen@caritas-koblenz.de)
- 📞 02 61 / 8 31 10

Gemeinsam das Wohn-Gebiet gestalten

Uns ist wichtig, was Bürger*innen der Groß-Siedlung wollen. Und was sie interessiert.

Deshalb gibt es viele Möglichkeiten für Kontakt mit uns.

Zum Beispiel im Frauen-Café: Donnerstag, 10:00 – 11:30 Uhr, Gemeinschafts-Haus (Im Kreuzchen 74).

Austausch und Zusammen-Arbeit

Wir bringen engagierte Menschen an einen Tisch. Bürger*innen, Fach-Leute und andere wichtige Personen.

Wir unter-stützen Aktivitäten, die das Leben hier verbessern.

Lobby für die Siedlung

Wir treten fürs Wohn-Gebiet und seine Bewohner*innen ein. In Neuen-Dorf, in Koblenz und ...